



πρωτ.: 155/REL

Ρώμη, 30 Μάιος 2012

### ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ ΤΟΥ ΠΓΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΜΕΣΟΓΕΙΟ

Στις 27 Μαρτίου 2012, στις 9.50 πμ, συναντήθηκε η Εκτελεστική Επιτροπή στην έδρα της οργάνωσης στην Via Torino 146, για να συζητήσει και να πάρει αποφάσεις σχετικά με τα παρακάτω θέματα

#### ημερησία διάταξη

1. Έγκριση των πρακτικών της Εκτελεστικής Επιτροπής του Μπάρι (20 Οκτωβρίου 2011).
2. Έγκριση γνωμοδότησης για την πρόταση κανονισμού του FEAMP .
3. Έγκριση γνωμοδότησης για την πρόταση κανονισμού της Κοινής Οργάνωσης Αγοράς.
4. Έγκριση των γνωμοδοτήσεων για την ψυχαγωγική αλιεία.
5. Σύσταση της Εκτελεστικής Επιτροπής- Ενημέρωση.
6. Επικαιροποιημένος κατάλογος των μελών του ΠΓΣ για την Μεσόγειο, εισφορές για το 2012 και αιτήσεις προσχώρησης που έχουν ληφθεί από νέα μέλη.
7. Συμμετοχή της Προεδρίας σε διεθνείς συναντήσεις (CGPM , 14-19 Μαΐου Μαρακες Μαρόκο, ICCAT 12- 19 Νοεμβρίου Αγκαντιρ, Μαρόκο). Σύμφωνη γνώμη των μελών.
8. Διάφορα

Στον συγκεκριμένο τόπο και κατά την συγκεκριμένη ώρα, παρίσταντο τα παρακάτω μέλη: Gilberto Ferrari; Alain Rico; Gianfranco Santolini; Esteban Graupera ; Gemma Quilez ; José Maria Gallart; Kahoul Mourad ; Giampaolo Buonfiglio ; Edouard Pages; Antonio Pucillo; Francesco Zizzo; Oriol Ribalta; Antonio Angotti; Corrado Peroni; Rosa Caggiano; Snezana Levstik; Erika Monnati; Sabela Perz Mais; Laura Pisano; Marco Sammiceli; Jonathan Cass ar; Paul Piscopo; Victor Degabriele; Saša Raicevich; Steven Mackinson; Phillippe Maraval; Elena Ghezzi; Luca Stasi; Joan Parera Molero; Eusebi Esgleas Pares; Joan Batista Company; Giulia Gorelli; Antonio Marzoa Dopico; Mario Vizcarro; Antonio Marzoa Notlevsen; Pere Brull; Massimo Brogna; Maria Isabella Verardi; Alessandro Buzzi.

Οι παρουσίες προκύπτουν και από τα έντυπα που υπέγραψαν όλοι οι συμμετέχοντες. Τα έντυπα θα διατηρηθούν στα πρακτικά.



Αναλαμβάνει την προεδρεία της συνεδρίασης ο κος Mourad Kahoul, ενώ η κυρία Rosa Caggiano εκτελεί χρέη γραμματέως.

Ο Πρόεδρος Kahoul κηρύσσει την έναρξη των εργασιών και καλωσορίζει τους συμμετέχοντες. Ζητά συγνώμη για την καθυστερημένη έναρξη των εργασιών που οφείλεται σε απεργία στο κέντρο της Ρώμης. Ο Πρόεδρος παρουσιάζει τα σημεία της ημερησίας διάταξης η οποία εγκρίνεται χωρίς τροποποιήσεις.

### **Θέμα I : Έγκριση των πρακτικών της Εκτελεστικής Επιτροπής του Μπάρσι(20 Οκτωβρίου 2011)**

Τα πρακτικά εγκρίνονται χωρίς τροποποιήσεις.

### **Θέμα II : Έγκριση της γνωμοδότησης για την πρόταση κανονισμού του FEAMP**

Η Elena Ghezzi, συντονίστρια της ομάδας εργασίας 1, παρουσιάζει εν συντομία τα αποτελέσματα της συζήτησης της ομάδας εργασίας που συναντήθηκε στις 28 Φεβρουαρίου στην Ρώμη, και αναφέρεται στο περιεχόμενο της πρότασης γνωμοδότησης για το FEAMP. Το κείμενο της γνωμοδότησης εντοπίζει ορισμένα θετικά στοιχεία (αύξηση των εισφορών για την αλιεία μικρής κλίμακας, βελτίωση των συνθηκών εργασίας και παραίτηση από την αρχή της σύγκλισης) , ενώ μετά περνάει στην εξέταση ορισμένων προβληματικών σημείων. Ένα από αυτά τα σημεία αφορά τις ανησυχίες που δημιουργεί η πρόσβαση στα κονδύλια με ένα και μοναδικό τρόπο, αφού αυτό θα συνεπάγεται την ύπαρξη ενός και μόνου οργανισμού πληρωμών καθώς και ενός και μοναδικού τρόπου απόδοσης λογαριασμών. Η εισαγωγή επίσης των μεταφερόμενων αδειών αλιείας, μένει ακόμη να οριστεί για την Μεσόγειο, ενώ το κριτήριο των προϋποθέσεων του FEAMP προκαλεί ανησυχίες αφού εξαρτάται καθ'ολοκληρία από κάθε εθνική διοίκηση η οποία αν δεν συμμορφωθεί με την εφαρμογή των μέτρων ελέγχου της ΕΕ θα μπορούσε να υποστεί κυρώσεις που θα έχουν αντίκτυπο και τους ίδιους τους αλιείς. Αν ένας αλιέας κάνει μία σοβαρή παράβαση, αναστέλλονται οι ενισχύσεις που λαμβάνει ενώ το μέγεθος και η διάρκεια των κυρώσεων ορίζονται με πράξεις κατ' εξουσιοδότηση. Κατά την διάρκεια της συζήτησης διατυπώθηκαν αντιρρήσεις από πλευράς OCEANA και WWF. Ο συντονιστής ενημέρωσε τους παρευρισκόμενους ότι δεν έγιναν δεκτές όλες οι αντιρρήσεις του WWF στην πρόταση γνωμοδότησης λόγω έλλειψης επαρκών επιχειρημάτων. Σχετικά με αυτό το θέμα, δίνεται ο λόγος στο WWF . Ο εκπρόσωπος του WWF διευκρινίζει ότι η αρχή των προϋποθέσεων είναι αναγκαία και ότι η εξάλειψη των υπερβολικών δυνατοτήτων (overcapacity) θα έπρεπε να είναι μία από τις προϋποθέσεις για την πρόσβαση σε οικονομική ενίσχυση για την αναβάθμιση των αλιευτικών σκαφών. Τέλος θεωρεί ότι οι πράξεις κατ' εξουσιοδότηση είναι ένα απαραίτητο σύστημα που θα επιτρέψει μία μεγαλύτερη διαφάνεια στα μέτρα του FEAMP.

Ο εκπρόσωπος του BIG GAME Italia, προτείνει να ενταχθεί μία παράγραφος που θα αφορά την χρηματοδότηση των οικο-βιώσιμων προγραμμάτων με σκοπό την δημιουργία κινήτρων για την εφαρμογή καλών πρακτικών στην ψυχαγωγική αλιεία.

Ο εκπρόσωπος του ETF ζητάει να γίνει αναφορά και στις εθνικές συλλογικές συμβάσεις.

Ο εκπρόσωπος της οργάνωσης KGZS ζητά να του δοθούν διευκρινήσεις σχετικά με την εφαρμογή του συστήματος των μεταφερόμενων αδειών αλιείας στην Μεσόγειο και κατόπιν τονίζει ότι η αποβίβαση των παραλιευμάτων αποτελεί επιβάρυνση για το περιβάλλον, ενώ τέλος αναφέρει ότι η συμμόρφωση προς τους νέους κανόνες που



προβλέπονται από το FEAMP θα μπορούσε να προκαλέσει αύξηση των διοικητικών δαπανών που μπορεί να είναι δυσβάσταχτη για μια μικρή χώρα μέλος όπως η Σλοβενία.

Ο Εκτελεστικός Γραμματέας παίρνει τον λόγο για να απαντήσει στην τελευταία παρέμβαση και διευκρινίζει ότι σε ότι αφορά τα δύο πρώτα σημεία που ετέθησαν από την οργάνωση KGZS, έχουν αναφερθεί ήδη στην γνωμοδότηση για την πρόταση μεταρρύθμισης της ΚΑΛΠ η οποία εγκρίθηκε την προηγούμενη χρονιά από το ΠΓΣ για την Μεσόγειο.

Επειδή δεν υπάρχουν άλλα αιτήματα τροποποίησης, η γνωμοδότηση εγκρίνεται με τις προτάσεις τροποποίησης της οργάνωσης ETF, τις αντιρρήσεις της οργάνωσης WWF και τα αιτήματα των οργανώσεων BIG Game Italia και KGZS

### **Θέμα III : Εγκριση γνωμοδότησης για την πρόταση κανονισμού της Κοινής Οργάνωσης Αγοράς**

Η συντονίστρια Elena Ghezzi παρουσιάζει την πρόταση γνωμοδότησης για την Κοινή Οργάνωση Αγοράς και περιγράφει το περιεχόμενό της. Υπογραμμίζει το πόσο σημαντικές είναι όλες εκείνες οι διαδικασίες που αφορούν την εθελοντική ετικετοθεσία. Ενημερώνει τους παρευρισκόμενους ότι υποβλήθηκαν αιτήματα όπως για παράδειγμα το να εξαλειφθεί η αναφορά στην συσσώρευση για να μην περιοριστεί ο κατάλογος των ειδών σε ένα ενιαίο παράρτημα και για να δοθεί κατά συνέπεια η δυνατότητα στον παραγωγό να πάρει οικονομική ενίσχυση για την εναποθήκευση, ευνοώντας για παράδειγμα τα τοπικά είδη.

Ο Εκτελεστικός Γραμματέας ενημερώνει ότι έχουν ληφθεί σχόλια μόνον από την οργάνωση WWF στην οποία ζητείται να τα ολοκληρώσει για να μπορέσουν να ενσωματωθούν στην γνωμοδότηση.

Ο εκπρόσωπος της οργάνωσης WWF, εξηγεί την αντίθετη θέση της οργάνωσής του στο θέμα της χρηματοδότησης ενισχύσεων για την εναποθήκευση , αφού δεν θα πρέπει να εκφορτώνονται όλες οι ποσότητες που έχουν αλιευθεί. Επειδή δεν υπάρχουν άλλες αντιρρήσεις, η γνωμοδότηση υιοθετείται με την διευκρίνιση που έγινε από την οργάνωση WWF.

### **Θέμα IV Εγκριση των γνωμοδοτήσεων για την ψυχαγωγική αλιεία**

Ο συντονιστής Esteban Graupera πριν να παρουσιάσει τις δύο προτάσεις γνωμοδότησης για την ψυχαγωγική αλιεία , θεωρεί σκόπιμο να κάνει μία ανακεφαλαίωση της πορείας που ακολούθησε αυτή η ομάδα εργασίας. Στόχος μίας από τις δύο γνωμοδοτήσεις που αφορά τον ορισμό της ψυχαγωγικής αλιείας, είναι να καλέσει την ICCAT, μέσω της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, να χρησιμοποιήσει τους ορισμούς που περιέχονται στο γλωσσάριο της CGPM. Σε ότι αφορά αυτή την γνωμοδότηση, η FEDAS ζήτησε να ενταχθεί και ο ορισμός του υποβρύχιου ψαρέματος, συμπεριλαμβάνοντας και την χρήση του καμακιού. Το άλλο κείμενο της γνωμοδότησης σκοπεύει να ενημερώσει την ΕΕ ως προς την θέση της Ομάδας Εργασίας 4 σχετικά με την ψυχαγωγική αλιεία όπως προβλέπεται στο άρθρο 17 του κανονισμού της ΕΕ για την Μεσόγειο (1967/2006). Ο συντονιστής ενημερώνει τους παριστάμενους για τα σχόλια που έλαβε από τις οργανώσεις Big Game Italia, WWF, EAA και FEDAS που ζήτησε να διανεμηθεί η άποψή του.

Ο αντιπρόεδρος Giampaolo Buonfiglio παρεμβαίνει ως προς το έγγραφο του FEDAS, όπου αναφέρεται η ανταλλαγή απόψεων μεταξύ του FEDAS και του Graupera, και όπου ο FEDAS ζητά από την ομάδα εργασίας να μην



υιοθετήσει τις δύο προτάσεις γνωμοδότησης, θέτοντας μίας σειρά από προβλήματα. Σε ότι αφορά το θέμα αυτό, ο Αντιπρόεδρος τονίζει ότι το ΠΓΣ για την Μεσόγειο είναι ένα συμβουλευτικό όργανο που θα πρέπει να αντανακλά τις απόψεις κάθε οργάνωσης μέλους ,συμπεριλαμβανομένων και των αντίθετων απόψεων. Δεν είναι αποδεκτό το να επικρίνεται η εργασία ενός συντονιστή και να κρίνονται τα πεπραγμένα του, απλά και μόνον επειδή ανήκει σε μία συγκεκριμένη οργάνωση.

Οι γνωμοδοτήσεις υιοθετούνται με τις ζητηθείσες τροποποιήσεις.

#### **Θέμα V Σύνθεση της Εκτελεστικής Επιτροπής - Ενημέρωση.**

Ο Εκτελεστικός Γραμματέας θυμίζει ότι κατά την διάρκεια της τελευταίας Γενικής Συνέλευσης, υπεβλήθη τυπικά το αίτημα από πλευράς ορισμένων οργανώσεων , να ενταχθούν στην Εκτελεστική Επιτροπή από την στιγμή που υπάρχουν ακόμη κενές θέσεις, υπό τον όρο ότι θα αναλάβουν να παραιτηθούν από την Εκτελεστική Επιτροπή τον Απρίλιο του 2013, μετά από τα προβλεπόμενα 4 χρόνια για να επιτρέψουν την επανεκλογή όλων των μελών της Εκτελεστικής Επιτροπής μετά το πέρας της τετραετίας. Η γνώμη της ΓΔ Αλιευτικής Πολιτικής , στην οποία απευθύνθηκε η Γενική Συνέλευση έτσι ώστε να δοθεί η έγκριση για αυτή την διαδικασία, ήταν θετική. Για τον λόγο αυτό ο Γενικός Γραμματέας ζητάει επισήμως την κύρωση των αποφάσεων της Γενικής Συνέλευσης καθώς και την ένταξη των οργανώσεων που έχουν υποβάλει αίτημα (IVEAEMPA, OCEANA, FEDAS, EAA κατά το ένα τρίτο, AMOP κατά τα δύο τρίτα) υπό τον όρο ότι οι οργανώσεις αυτές θα στείλουν στην Γραμματεία την δήλωση σχετικά με το πέρας της θητείας στο τέλος του 2013, η οποία θα συνοδεύεται από την υπογραφή του νομικού εκπροσώπου. Δεν υπάρχει κάποια αντίθετη γνώμη και κατά συνέπεια υιοθετείται ο κατάλογος με τα νέα μέλη της Εκτελεστικής Επιτροπής.

#### **Θέμα VI : Επικαιροποιημένος κατάλογος των μελών του ΠΓΣ για την Μεσόγειο, εισφορές για το 2012 και αιτήσεις προσχώρησης που έχουν ληφθεί από νέα μέλη.**

Ο Εκτελεστικός Γραμματέας παραθέτει τον επικαιροποιημένο κατάλογο των μελών του ΠΓΣ για την Μεσόγειο και ζητάει την σύμφωνη γνώμη των παρευρισκομένων για την προσχώρηση στο ΠΓΣ για την Μεσόγειο, τριών οργανώσεων (EFSA, ALCP e LEGAMBIENTE) που έχουν ήδη περατώσει τις διαδικασίες. Δεν υπάρχουν αντιρρήσεις και συνεπώς τα μέλη του ΠΓΣ για την Μεσόγειο, γίνονται 35 από 32 που ήταν πριν.

ΣΕ ότι αφορά την προσχώρηση της UNCI Pesca , επειδή δεν έχει υποβληθεί ακόμη η πράξη αναγνώρισης από την πλευρά του ιταλικού υπουργείου, ανακοινώνεται ότι θα γίνει μία περαιτέρω υπενθύμιση όχι μόνον στο υπουργείο αλλά και στην ενδιαφερόμενη οργάνωση.

Σε ότι αφορά τις συνδρομές για το 2012, ο Εκτελεστικός Γραμματέας απευθύνει έκκληση να υπάρξει συμμόρφωση ως προς την υποχρέωση καταβολής της ετήσιας συνδρομής εντός της 31<sup>ης</sup> Μαρτίου , ή τουλάχιστον να ενημερωθεί η γραμματεία για ενδεχόμενες καθυστερήσεις.

#### **Θέμα VII : Συμμετοχή της Προεδρείας σε διεθνείς συναντήσεις (CGPM , 14-19 Μαΐου Μαρακες Μαρόκο, ICCAT 12- 19 Νοεμβρίου Αγκαντιρ, Μαρόκο). Σύμφωνη γνώμη των μελών.**



Ο Εκτελεστικός Γραμματέας, θυμίζοντας ότι η συμμετοχή του ΠΓΣ για την Μεσόγειο σε εξωτερικές συναντήσεις είχε ήδη εγκριθεί κατά την διάρκεια της συνεδρίασης της Εκτελεστικής Επιτροπής στο Μπάρι, ενημερώνει και πάλι τα μέλη για τις δύο επόμενες σημαντικές διεθνείς συναντήσεις για την Μεσόγειο. Ενημερώνει ιδιαίτερα ότι κατά την διάρκεια της επόμενης ετήσιας συνέλευσης του CGPM που θα γίνει τον Μάιο στο Μαρακές, θα υπογραφεί το πρωτόκολλο συμφωνίας μεταξύ του ΠΓΣ και του CGPM . Το πρωτόκολλο αυτό θα σφραγίσει την στενή σχέση συνεργασίας και ανταλλαγής πληροφοριών μεταξύ του ΠΓΣ και του CGPM, στους τομείς κοινού ενδιαφέροντος. Στην συνάντηση αυτή θα πάρει μέρος ο Πρόεδρος Καηουί όπως αποφασίστηκε μετά από ψηφοφορία των μελών. Σε ότι αφορά την συμμετοχή στην ετήσια σύνοδο του ICCAT που θα γίνει στο Αγκαντίρ τον Νοέμβριο, αποφασίζεται ότι η αντιπροσωπεία που θα εκπροσωπήσει το ΠΓΣ , θα απαρτίζεται από τον Πρόεδρο Καηουί και από τον Εκτελεστικό Γραμματέα.

### **Θέμα VIII: Διάφορα**

Ο Αντιπρόεδρος Buonfiglio προτείνει να οργανωθεί μία συνάντηση μισής μέρας για την παρουσίαση της ιστορίας των οργανώσεων στον τομέα της αλιείας, στις ευρωπαϊκές χώρες της Μεσογείου, όπως για παράδειγμα η οργάνωση Prud'homie στην Γαλλία, οι Cofradias στην Ισπανία και οι Cooperative στην Ιταλία.

Ο Εκτελεστικός Γραμματέας προτείνει να οργανωθεί αυτή η συνάντηση σε συνδυασμό με την επόμενη Εκτελεστική Επιτροπή που είναι σχεδόν βέβαιο ότι θα γίνει στο Αλικάντε τον Μάιο , λαμβάνοντας υπόψη ότι κατά τις επόμενες συναντήσεις των ομάδων εργασίας δεν θα υπάρξει επαρκής χρόνος για να εξεταστούν οι τρεις παρουσιάσεις.

Ο Πρόεδρος Καηουί εκμεταλλεύεται την ευκαιρία για να προσκαλέσει τους συμμετέχοντες στις επόμενες ομάδες εργασίας που θα γίνουν στην Μασσαλία, να επισκεφτούν τις εγκαταστάσεις της οργάνωσης Prud'homie που είναι η πιο παλιά οργάνωση στην Γαλλία.

Πριν από το πέρας των εργασιών, ο Εκτελεστικός Γραμματέας ενημερώνει για την διεξαγωγή της δημόσιας ακρόασης που οργανώθηκε από την Επιτροπή Αλιείας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου (PECH), σχετικά με το θέμα της περιφερειοποίησης. Η συνάντηση αυτή έγινε στις 21 Μαρτίου στις Βρυξέλλες και σύντομα θα ανέβει στην ιστοσελίδα του ΠΓΣ μία σχετική έκθεση και στα αγγλικά και στα ιταλικά. Ο Γραμματέας υπογραμμίζει ότι σε ένα σημείο της ημερησίας προβλεπόταν η παρέμβαση ενός εισηγητή που θα εκπροσωπούσε και τα επτά ΠΓΣ, σε μια προσπάθεια να παραθέσει τις απόψεις και να διαμορφωθεί μία άποψη με την οποία να συμφωνούν όλες οι γραμματείες. Τα αποτελέσματα της ακρόασης έδειξαν ότι δεν είναι ακόμη σαφής η πρακτική εφαρμογή της αρχής της περιφερειοποίησης.

Ο Αντιπρόεδρος Buonfiglio θυμίζει όσα αναφέρονται σχετικά με το θέμα αυτό στο non-paper της ΕΕ και τονίζει τις ανησυχίες που εκφράστηκαν από τις ευρωπαϊκές οργανώσεις σε ότι αφορά τους κινδύνους της υπερβολικής χρήσης των πράξεων κατ' εξουσιοδότηση στον προβλεπόμενο μηχανισμό. Δεν υπάρχουν άλλα θέματα προς συζήτηση, κανείς άλλος δεν ζητάει τον λόγο και συνεπώς ο πρόεδρος αφού ευχαριστήσει τους διερμηνείς, κηρύσσει την λήξη της συνεδρίασης.

\*\*\*

